SOUTHERN NEWS GROUP 美南新聞報業電視傳媒集團
全美最大亞裔獨立多媒體集團・報業・電視・黃頁・移動傳媒
The Largest Asian Independent Multi-Media Group in USA Newspaper -Television-Yellowpages-Dsign
美南新聞日報・華府新聞日報・達拉斯日報
PRSRT STD US POSTAGE PAID ALIFE, TX PERMIT #16
美國政府指定刊登法律性質廣告有效刊物

美南社區

2017年11月1日 星期三
Wednesday, November 1, 2017
SOUTHERN CHINESE DAILY NEWS
今日美國網站 www.today-america.com
美南日報 Southern Daily News
美南國際貿易中心 International Trade Center www.itchouston.org
美南國際電視網 Southern Television
美南印刷廠 U.S.A.Printing
休士頓黃頁 Houston Chinese Yellow Pages
休士頓旅游指南 Houston Travel Guide

社區剪影

康樂老人活動中心日前舉行10月份生日會，會上除一起慶生外，也有許多才藝活動，包括休士頓楊式太極學會楊俊義老師介紹「楊式養生太極」及太極陳楊劍表演、歌唱演出，圖為康樂中心合唱團大合唱後合影.

中國熊自助餐
CHINA BEAR
BUFFET RESTAURANT
電話/ 281.240.8383 營業時間/ 每天11am~9pm
www.chinabear.com 週一至週五全天/ $9.99 週六、週日全天/ $12.99
地址/ 12755 Southwest Fwy, Stafford, TX 77477
R03-CHINA BEAR中國熊自助餐C_8

平安里旅行社
Pally Travel Services Inc.
www.pally-travel.com
平安里程從這里開始……
回国特价票$649.00,包括广州，上海，成都，昆明，桂林（至少两人同行）
專精考察，代理國內外旅行
Tel:713-952-9898
9720 Townpark Dr, Ste 128 Houston, TX 77036
E-mail:pallytravel@gmail.com
十年以上豐富經驗為您服務・贈送機票平安保險十五萬
T07-PALLY TRAVEL平安旅遊1234567C_4

Allwin Insurance Agency
安穩保險
汽車、房屋、商業、醫療、人壽、年金
www.allwininsurance.com
・代理多家・方便比價・價格便宜・保項最佳
Office:713-952-5031
Fax:713-952-5032
E-mail:yangdeqing@yahoo.com
6901 CorporateDr Suite 218, Houston, TX 77036
楊德清
愛客戶如親人，視信譽如生命
I01_ALLWIN安穩1234567C_4

Trinity Funding, Inc. 恆信貸款
NMLS #301604 www.trinfund.com
・房屋貸款・舊款重貸
・利息低廉・經驗豐富
Peter Ma
請電：馬先生
6918 Corporate #A6, Houston, TX 77036
Tel:(713)961-3900 Fax:(713)961-9099
L03-TRINITY FUNDING恆信貸款1234567C_4

休斯頓陽光地產經紀人
專攻商業 住宅 房屋買賣及租賃
用專業的知識為您購置幸福的家
SUNETGROUP
房產經紀人
Sunny Xie 謝源
電話: 832-788-8849
sunnyhouston5200@yahoo.com
微信: 104434336
R01-SUNET GROUP 謝源13576C_4

Southwest REALTY GROUP 德州地產 商业/住宅地產經紀
專業商業地產經紀
土地買賣・商場買賣・招租管理
・商舖買賣・簽約・生意買賣
專業商業地產經紀
Top producer 王牌經紀
TEL:+1.832.806.8886
王迪
David Wang
R01-SOUTHWEST REALTY-DAVID WANG王迪1234567C_8

Southwest REALTY GROUP 德州地產 住宅地產經紀
Top Producer 王牌地產
專精休斯敦西南區
住宅，投資及管理
許文Wendy Xu
281.886.6416
Office: 713.988.1668
wendyc21sw@gmail.com
微信：wendy022801wang
R01-SOUTHWEST REALTY 德州地產許文1234567C_4

醫藥保險這麼錯綜複雜您怎麼解決?
本人持有政府認證執照將竭誠為您服務
請勿感到有任何壓力
本公司代理各種保險方案
DREWSTAR INSURANCE
Andrew Cheng鄭帥帥
請電: 832-748-8130
地址: 6100 Corporate Dr., Ste. 518
Houston, TX 77036
I01-SENIORS CHOICE鄭帥帥56_C8

美南銀行
Southwestern National Bank
貸動商機 成功起點
賺到未來 攜手同行

誠懇的態度 專業的服務
・SBA 7 (a)和 504 小型商業貸款
・商業自用房地產貸款
(Owner Occupied Commercial / Real Estate Loans)
・一般產業地產貸款
(Convenience Stores, Retail, Apartment, Office Building, etc...)
・資本週轉貸款 (Working Capital Loans)
・設備器材貸款 (Manufacturing, Equipment Financing)
・住宅房屋貸款 (Residential Mortgage Loans)
Member FDIC
www.swnbk.com
總行 6901 Corporate Dr. Houston, TX 77036 713-771-9700
糖城分行 3508 Highway 6 South Sugar Land, TX 77478 713-272-5028
布蘭諾分行 2304 Coit Rd. Suite 600 Plano, TX 75075 972-673-0188
李察遜分行 1131 N. Jupiter Rd. Richardson, TX 75081 972-301-5988
奧斯汀分行 11220 N. Lamar Blvd. Suite A100 Austin, TX 78753 512-834-8886

慧妮國際美容機構
慧妮美國公司於2012年成立於德州休斯頓，是跨國美容集團"慧妮國際美容機構"在美國的全資子公司，集團在澳洲擁有天然植物原料種植和生產基地，並擁有大型GMP生產工廠，生產各種美容院專業護膚品:
★ 按摩店SPA館專用品
★ 足浴理療店專用產品
★ 彩妝和一次性常用品
★ 各類美容工具和儀器類產品
全部商品工廠直接供應，歡迎專業人士參觀選購本公司產品。
網站：www.huiniusa.com
郵箱：huinibeautyusa@gmail.com
業務聯系電話：(713)589-2982
產品展示中心：12343 Maple leaf Ln. Stanford. TX 77477
Distributor Wanted Please call: 713-589-2982
B03-HUINI USA BEAUTY 慧妮C_8

FOTILE 方太
For Love We Do
所谓專利
不为荣誉证明，只为专业发声
BEYOND THE FAME,WE INNOVATE.
● 每一件产品的内核，都是技术的精益求精和伟大革新
● 1000多项国家专利，其中发明专利200多项(截至2017年6月)
● 从未止步的专业精神，引领行业技术革新
Tel：2812018186
地址:3510 Hwy 6, sugar land, TX 77478(临近糖城大华99超市)
方太品牌主要经营：抽油烟机、炉灶、烤箱、微波炉、蒸箱。
官网 公众号 购买微信群
FOTILE LAB
FOTILE

敦煌地板
百種款色 包工包料
Design & Remodel
地毯 $1.99 /呎 & up
複合地板(8mm) $2.49 /呎 & up
複合地板(12.3mm) $2.99 /呎 & up
塑膠地板 $3.99 /呎 & up
實木複合地板 $5.99 /呎 & up
花崗石 $14.99 /呎 & up
承接商業、住宅工程、地板、瓷磚、地毯、實木樓梯、精細木工、浴室、廚房更新、櫥櫃、花崗石、大理石、屋頂翻新、內外油漆...
9889 Bellaire Blvd #B-24C (敦煌超市旁邊)
832-353-6900
832-877-3777
C08_DESIGN REMODEL敦煌地板3567C_16

精彩節目介紹

《出彩中國人》打造展示夢想和才能的選秀舞台

▲ 海報。

節目介紹：

《出彩中國人》是星空傳媒旗下“燦星制作”推出的真人秀節目，節目共兩季。節目總監制由中國達人秀導演金磊擔當，因此在節目方面也效仿了《中國達人秀》。與同類節目《中國達人秀》一樣，節目致力於打造“零門檻”選秀節目，讓擁有才華和夢想的任何一個普通人，都可以展示天賦和潛能。

播出時間：每周六下午4時至5時30分首播，每周四下午3時30分至5時重播，敬請準時收看。

花絮。▶

《美國之音》全美重點要聞整理

穆勒涉俄調查立案起訴後 川普發推說“沒有勾結”

被起訴的前川普競選經理馬納福特在聯邦特工看押下抵達聯邦法庭。（2017年10月30日）

【VOA】在川普總統的前競選經理馬納福特被起訴後，川普總統很快在推特上說：“沒有勾結！”馬納福特被起訴是特別檢察官穆勒涉俄調查的一部分。調查人員要確認川普競選團隊是否曾與俄羅斯勾結。

在馬納福特及其助理在穆勒開始涉俄調查五個月後被正式起訴的消息傳出幾個小時之內，川普總統星期一早晨連發兩條推文。

星期一公布的起訴書指控保羅．馬納福特及其同事理查德．蓋茨犯有多項逃稅、洗錢和串謀反對美國的罪名。

川普的第一條推文提到，起訴書提到的馬納福特的活動都是在他去年短暫擔任川普競選團隊負責人之前發生的。推文還把矛頭指向川普的競選對頭。川普質問說：“為什麼焦點不對準不老實的希拉裏和民主黨人？”

星期日，在眾人觀望和揣測起訴書內容之際，川普總統利用他的推特賬戶大力嘲諷那種認為他的競選團隊與俄羅斯勾結以影響美國選舉的想法，並對媒體把焦點對準即將公布的穆勒起訴書而不是他心目中政敵所受的調查表示惱火。

川普寫道：“民主黨人正出於邪惡的政治目的而利用這個可怕的（而且對我們國家不利的）獵巫，但共和黨人如今正在以前所未有的力度反擊。民主黨人/克林頓有這麼多罪，如今大量事實正在湧現。拿出些行動！”

“獵巫”一詞源自近代歐洲和北美殖民地早期基督教會追查和迫害被視為邪教徒的“巫婆”，如今借指用捕風捉影的方式追查和騷擾政治對手。

川普質問道，共和黨人正在努力進行稅收改革，涉俄調查轉移了公眾的注意力。“這是巧合嗎？”

川普法律團隊成員泰．柯布在一份聲明中說，川普的這番評論與穆勒調查的進展沒有關系。柯布說：“與很多人暗示的相反，總統今天的評論與特別檢察官的活動無關，他繼續與之合作。”

美國之音請白宮就起訴書的內容做出評論，白宮暫時還未回覆。不過，有線電視新聞網援引一名沒有透露姓名的白宮消息人士的話說：“這些人開始的時候就是壞人，離開的時候也是壞人。這和俄羅斯沒有任何關系。”

媒體援引各消息人士的話說，有關起訴書的內容已向川普總統全面通報。按照總統星期一的日程安排，他與行政當局高層官員有多次會面，包括副總統彭斯、司法部長塞申斯、國務卿蒂勒森和國務卿馬蒂斯。

美國經濟第三季度增長率爲3%

【VOA】美國經濟在2017年7月到9月的第三季度增長速度為3%，與第二季度持平。

美國商務部星期五的數據讓很多經濟學家感到意外，他們原本認為兩場颶風災害會讓經濟增長率放緩，數據顯示，世界最大經濟體美國的經濟比去年同期增長大約2.3%。

美國PNC銀行的斯圖爾特．霍夫曼表示，“堅實的”增長數據可能會有助於公司的利潤並堅定美聯儲今年12月升息的決心。經濟政策研究所的喬什．比文斯表示，這些數據“誇大了”經濟增長，他指出通脹仍然低於美聯儲2%的目標，使得眼下升息沒有必要。

美聯儲升息是為了通過為經濟活動降溫而防止高通貨膨脹。在經濟衰退期間利率會調低，以促進經濟增長和就業。

美聯儲領導人下周二和周三在華盛頓開會，辯論利率政策。絕大多數經濟學家預計，他們在今年12月中旬的下一次會議之前不會升息。

下周五，政府專家將公布今年10月的失業數據。今年9月的失業率處於很低的4.2%的水平。

2017年3月29日，在通用電氣公司（GE）位於印第安納州拉斐特的新型高度自動化的工廠，技術人員在生產噴氣客機的LEAP發動機。

15.3 KVVV STV 美南國際電視網
美南國際電視15.3頻道
• 免費高清頻道
• 免費數位頻道
• 免費中英文頻道
今日美南

美南電視本周節目單

Southern Television 15.3 2017年10月份 电视频道节目表

美中时间	MON. 30	TUE. 31	WED. 1	THU. 2	FRI. 3	SAT. 4
00:00–00:30	中國文藝 (重播)	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞				
00:30–01:00						
01:00–01:30	行知中國 (首播)					男左女右 (重播)
01:30–02:00	經典電影(重播)	動物傳奇(重播)(English)	Story China 故事在中國(重播)	走遍中國(重播)	中國大舞臺 (重播)	
02:00–02:30		中國文化(首播)				
02:30–03:00		今日關注(重播)				
03:00–03:30		地理・中國 (重播)	中國文化(重播)			
03:30–04:00	Chinese Class / 漢語學堂(首播) (English / Fun Ways to Learn Chinese)					司馬白話(重播)
04:00–04:30	特別呈現 (重播)	電視劇《林師傅在首爾》（重播）（English Subtitles）				
04:30–05:00						
05:00–05:30	大鵬嗨吧嗨(重播	電視劇《中國遠征軍》（重播）（English Subtitles）				
05:30–06:00	Story China 故事在中國(重播					
06:00–06:30	國際新聞 / 大陸新聞/ 台灣新聞	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞				
06:30–07:00						
07:00–07:30						
07:30–08:00	防務新觀察 (重播)					
08:00–08:30		海峽兩岸(重播)				
08:30–09:00	中國輿論場 (重播)	健康之路 (重播)			男左女右 (首播)	檔案（首播）
09:00–09:30						
09:30–10:00	文明之旅 (重播)	Story China 故事在中國(首播)	快樂童年(重播)	中國大舞臺 (首播)		地理・中國 (首播)
10:00–10:30		粵語天地 (重播)	明星加油站(首播)	洋言洋語(重播)	大鵬嗨吧嗨(首播)	電影藏密（首播）
10:30–11:00	今日關注(首播)					
11:00–11:30	國際新聞 / 大陸新聞/ 台灣新聞	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞				
11:30–12:00						
12:00–12:30						
12:30–13:00	大鵬嗨吧嗨(重播					
13:00–13:30	台灣心動線 (重播)	美食鳳味 (重播)	爸媽囧很大(重播)	城市一對一 (重播)	休士頓論壇 (重播)	Howdy Philippines! (首播)
13:30–14:00		生活 (重播)				
14:00–14:30	電視劇《林師傅在首爾》（首播）（English Subtitles）					
14:30–15:00						
15:00–15:30	卡通片《快樂精靈》(首播)	卡通片《我是賓果》(首播)				洋言洋語(首播)
15:30–16:00	特別呈現 (重播)	王者歸來 (重播)	武林風 (重播)	出彩中國人 (重播)	武林風 (首播)	動物傳奇（首播）
16:00–16:30						出彩中國人 (首播)
16:30–17:00	中國文藝 (重播)	中華文化遺產 (重播)	地理・中國 (重播)	幸福來敲門 (首播1)	幸福來敲門 (首播2)	
17:00–17:30						
17:30–18:00	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					國際新聞 / 大陸新聞/ 台灣新聞
18:00–18:30						
18:30–19:00						
19:00–19:30						留聲歲月（首播
19:30–20:00	美食鳳味	爸媽囧很大	城市一對一	休士頓論壇	台灣心動線	生活(首播)
20:00–20:30	生活 (重播)					快樂童年(首播)
20:30–21:00	電視劇《中國遠征軍》（首播）（English Subtitles）					中國文藝 (首播)
21:00–21:30						
21:30–22:00	海峽兩岸(首播)					開講啦(首播)
22:00–22:30	健康之路 (首播)			眞情部落格 (重播)	司馬白話(重播)	
22:30–23:00					明星加油站 (重播)	檔案（重播）
23:00–23:30	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					
23:30–00:00						幸福來敲門 (重播1)

電視台保留變更節目權利，以實際播出為準。 Updated as:

廣告洽詢熱線：281-498-4310 傳眞：281-498 2728 公司地址：11122 Bellaire Blvd. Houston, TX 77072

石麗東獲僑聯文教基金會106年海外華文著述獎 周日舉行頒獎典禮，她並現場報告寫作的心路歷程

（休士頓/秦鴻鈞報導）僑聯文教基金會106年海外華文著述獎得獎名單於九月底在台北揭曉，美南華文寫作協會首任會長石麗東獲得「新聞寫作」類第一名。石麗東今年是以「北美華人傑出系列」五篇文章參選。僑聯美南辦事處於周日（10月29日）下午舉行華文著述獎頒獎活動。當天並有美南華文作協、師大校友會及建中校友會協辦。「台北經文處」陳家彥處長親臨現場，並與僑聯美南辦事處主任李迎霞及僑教中心主任莊雅淑共同主持頒獎儀式。

石麗東是繼劉昌漢於104年獲獎，休士頓浸信會退休政治學教授曹志源於105年獲得新聞評論類第一名，及雷瑩女士獲文藝創作散文獎佳作獎，休士頓再一位獲獎者。當天另有蔡淑娟修女，獲學術論文類獎第二名。

會中協辦單位「美南華文作協」代表唐一美，「師大校友會」會長黃梅嬌，及「建中校友會」會長賴清陽，也在會中向石麗東頒獎祝賀，並發表簡短賀詞。

石麗東在頒獎儀式上發表演講，介紹她個人書寫華人移民故事的心路歷程，她介紹了以文字精練稱著，注重散文佈局的王鼎鈞及她去紐約訪問他的經過。石麗東表示：她去訪問的當天，還有天津南開大學的吳教授在座，他以大陸知識份子的觀點請教鼎公好幾個問題，這些話題也開闊了她的視野，這也是她在工作中學習和吸取營養的途徑。她又介紹耶魯大學的孫康宜院士，與哈佛大學Stephen Owen 教授共同主編「中國文學史」從2005年開始動工，2010年完成，歷時五載。她說這本書是以年代爲先後次序，和以前文學史用文類來劃分，有所不同。有意不把政治和文學混爲一談，誠然二者有關連，文學有它自身發展的過程，朝代換了文學不一定跟著變。石麗東特別提到她和孫教授是高雄女中同學，她曾邀請她來休士頓主講海華文藝季講座，她的散文寫得很好，也出幾本散文集子，還有文學研究所的學生以孫教授寫的散文作碩士論文題目。第三位石麗東介紹李瑞芳教授，有一位Julie Scelfo 書寫百餘位對紐約有貢獻的女性一書”The Women Who made New York ",李瑞芳教授爲其一，是一項非常難得的榮譽。石麗東說：如今93歲李瑞芳教授決定自己一人居住在21層的NY 曼哈頓的公寓，獨立的精神，令人敬佩！

石麗東最後表示：在座都是留學潮和移民潮的產物，人生閱歷都不淺，銀髮族格外有時間寫作時間、表述人生經驗。如果您投入寫作這一行，除了一股腦的興趣，絕不能閉門造車，必須多多閱讀，吸收新知，發掘新題材，介紹新的事務，因爲文章不單是寫給自己看，還要和我們生活的世界相連，引起讀者的閱讀興趣。在採訪和下筆之前，自己要做好功課，文章纔有看頭，這些都是我多年來給自己訂下的標準和原則，我自己常有所疏漏，不一定做得到，今天列出來，就和在場的朋友共勉。

圖為華僑救國聯合總會周日頒獎給僑聯文教基金會106年海外華文著述獎「新聞寫作」類第一名石麗東（中）而由「台北經文處」陳家彥處長（右三），僑聯美南辦事處主任李迎霞（左三），僑教中心主任莊雅淑（右二）代表頒獎。旁為協辦單位代表（右起）「美南華文作協」唐一美，「建中校友會」賴清陽，「師大校友會」黃梅嬌合影。（記者秦鴻鈞攝）

夕陽紅俱樂部2017年慶生會 爲老人發紅包並表彰優秀義工

圖為夕陽紅俱樂部2017年慶生會上為80歲以上老人發紅包後合影。（記者秦鴻鈞攝）

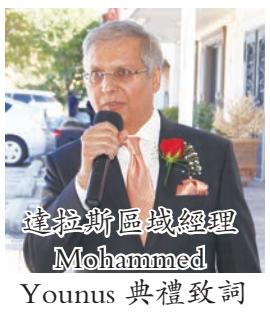
（休士頓/秦鴻鈞報導）中國人活動中心夕陽紅俱樂部於上周六（10月28日）「九九重陽節」當天，在「中國人活動中心」舉行慶生會，當天出席的人士非常踴躍，包括中國人活動中心-- 華助中心董事會主席靳敏，執行長范玉新，以及中國人活動中心楊家樺、喬鳳翔、王曉霞、劉妍、卿梅等理事長，並由卿梅主持大會。

中國人活動中心執行長范玉新首先致詞，帶來領館的問候及贊助。祝願所有的休士頓社區老人，健康長壽，萬事如意，老當益壯。當天並爲80歲以上的老人發紅包，他們是徐舟影、李時、侯若秋、金慶祥、鄧祖夷、趙志良、石家海、胡寶慶、孫振嫻、白培廉、王凌山、潘坤宜、林勝清等人。

當天並表彰優秀義工，發放獎勵紅包給張金培、魯小兵、張濱、張琳、李美霞、錢菊英、費琳芬、陳泰芳、熊菊梅、梁小衛、倪景仁、曾健君、張紅亞、潘坤宜、林楚卿、鄒開薇、林勝清等人。

精彩的文藝表演節目隨即開始，由夕陽紅樂隊演奏開場迎賓曲＜最美夕陽紅＞及＜送你一個祝福＞,接著由夕陽紅合唱隊演出大合唱＜我愛你中國＞,及＜二十年後再相會＞；夕陽紅舞蹈隊表演舞蹈＜旗袍賦＞；以及郁銘民單簧管獨奏＜波爾卡＞；康樂老人活動中心表演舞蹈＜親親茉莉花＞；夕陽紅舞蹈隊表演舞蹈＜天之大＞；徐舟影獨唱＜鴿子＞；夕陽紅舞蹈隊表演舞蹈＜美麗心情＞、＜南屏晚鐘＞,以及張濱的詩歌朗誦，魯小兵的笛子獨奏＜兵哥哥＞；歌友村的舞蹈＜哈達＞；知青合唱隊表演小合唱＜送別＞,＜祖國我愛你＞,夕陽紅合唱隊女聲表演唱＜紅梅贊＞,男女聲合唱/對唱＜大海啊，故鄉＞及＜望星空 十五的月亮＞,,最後以思揚的男聲獨唱＜駿馬奔騰保邊疆＞結束這場精彩的文藝表演節目。

美南銀行達拉斯區域總行剪綵開幕



達拉斯區域經理 Mohammed Younus 典禮致詞

執行長 Gary Owens 典禮致詞

貴賓李察遜市副市長 Mark Solomon 致詞

達拉斯區域公關經理楊惠清主持典禮

董事長李昭寬等銀行高層與達拉斯區域總行幹部合影

【本報記者劉昭宏】美南銀行達拉斯區域總行於10月26日〈週四〉中午舉行開幕剪綵典禮，並於同日正式營業。美南銀行董事長李昭寬率董事會董事及執行長Gary Owens等高層從休士頓親臨，與達拉斯區域經理Mohammed Younus以及李察遜市副市長Mark Solomon等貴賓共同剪綵。

美南銀行達拉斯區域總行位於李察遜市75公路〈500 N. Central Expressway〉東側旁、Arapaho以南，將是美南銀行在達拉斯地區的第三處服務據點，除提供一般性的銀行服務外也同時作爲區域辦公室。開幕典禮有超過百位來賓參加，活動安排有舞獅慶祝，並備有豐盛的食物點心及飲料招待賓客，典禮上也特別提供了七幀連號紙鈔作爲摸彩贈品。

達拉斯區域經理 Mohammed Younus 介紹幹部及服務團隊

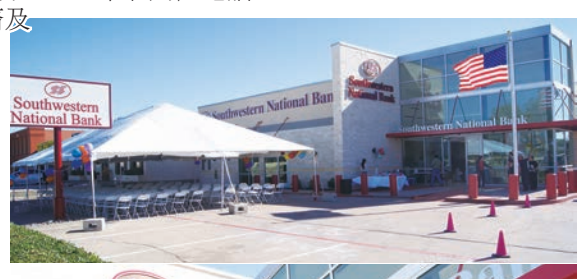
美南銀行達拉斯區域經理Mohammed Younus于典禮上致詞，介紹達拉斯區域總行的建設過程，感謝各界貴賓及銀行客戶前來參加典禮，同時也向大家介紹區域總行的幹部及服務團隊。美南銀行先前在達拉斯地區已設有布蘭諾以及李察遜共兩處分行，達拉斯區域總行是美南銀行在達拉斯地區的第三處分行，也是總行外德州的第五家分行。

美南銀行執行長Gary Owens也于典禮上致詞，表示達拉斯地區是個大市場，達拉斯區域總行的成立也是宣示美南銀行將進一步積極拓展此地市場及提升服務。典禮貴賓李察遜市副市長Mark Solomon致詞興奮的表示，在李察遜市的75公路旁已經很久沒有新的銀行開幕，美南銀行的開幕必將帶動這裡的商業繁榮推動地區的經濟成長。

董事長李昭寬等銀行高層與達拉斯區域總行全體服務團隊合影

美南銀行董事長李昭寬率高層幹部與李察遜市副市長 Mark Solomon 等貴賓共同剪綵

美南銀行成立於1997年，總部在休士頓，目前在德州除總行外共設有五家分行並在加州設有貸款營業處，是德州成長最快的少數族裔及華裔銀行之一。美南銀行達拉斯區域總行地址：500 N. Central Expressway Richardson, TX 75080〈75公路東側旁〉，電話：972-246-1277。美南銀行李察遜分行地址：1131 N. Jupiter Rd. Richardson, TX 75081〈Jupiter和Arapaho的西北角〉，電話：972-673-0188。美南銀行布蘭諾分行地址：2304 Coit Rd.,#600 Plano, TX 75075〈和Park Rd.東北角〉，電話：972-673-0188。



美南銀行總部高層與百位來賓共同慶祝開幕

美南銀行達拉斯區域總行位於李察遜市75公路東側旁〈Arapaho〉以南，已正式營業

執行長Gary Owens〈左四〉、董事黃泰生〈左一〉與幹部及貴賓

董事長李昭寬〈右三〉、董事與貴賓

僑鄉廣東

主辦：廣東省人民政府僑務辦公室 承辦：中國新聞社廣東分社
服務郵箱：qxgd2011@tom.com 廣東僑網：http://gocn.southcn.com
“廣東僑務”新浪微博：http://weibo.com/gocn2011

“一帶一路”華商廣東行 把握發展新機遇

海外華商考察奮勇東盟產業園。

海外華商出席海絲博覽會開幕式。

華裔新生代考察珠海銀隆新能源汽車工廠。

華裔新生代考察增城僑夢苑創新企業。

廣東省僑辦近日舉辦“2017‘一帶一路’華商廣東行”活動，英國廣東總商會、意大利米蘭浙江華人華僑聯誼會、德國中華工商聯合會、莫桑比克楠普拉中國商會、柬埔寨柬華理事總會等8個國家10個社團30餘位華商應邀參加并赴東莞、陽江、湛江考察訪問。

活動期間，海外華商先後參加了“2017廣東21世紀海上絲綢之路國際博覽會”開幕大會及相關活動，對感興趣的項目和商品進行考察和接洽；訪問東莞創機電業制品有限公司、順琦手袋實業有限公司，與當地知名企業進行交流互動；參觀位于陽江的廣東海上絲綢之路博物館--“南海I號”，對廣東海上絲綢之路歷史發展軌迹進行了解，聽取當地投資環境的推介；實地考察湛江奮勇高新區及園區企業，了解湛江及奮勇高新區的投資環境和投資優勢，訪問寶鋼集團湛江基地，并與當地政府領導及有關部門就投資環境及合作項目進行了對接交流。

海外華商普遍反映，此次活動加深了他們對廣東省尤其是粵西經濟社會發展的了解，增強了對粵投資信心，感受到南粵文化的國際影響力。他們表示，將積極參與中國“一帶一路”建設，進一步增進海上絲綢之路沿綫國家與中國和廣東的相互了解，加強溝通聯系，共同搭建平臺，發揮各方優勢資源，實現合作共贏。（陳志敏）

廣東省僑辦舉辦 2017海外華裔新生代廣東行活動

廣東省僑辦近日舉辦了2017海外華裔新生代廣東行活動，邀請比利時等7個國家和地區的18名華裔新生代訪問廣東。

廣東省僑辦副主任黎靜在廣州會見了華裔新生代訪問團。她說，舉辦華裔新生代廣東行活動，旨在加強與海外華裔新生代的聯系，讓他們了解廣東。

訪問團一行在廣州、深圳、珠海、東莞、順德等地進行為期7天的參觀考察活動，了解當地城市經濟、文化發展情況；參加在東莞舉行的“廣東21世紀海上絲綢之路博覽會”，加深對“一帶一路”建設的認識。在廣州增城僑夢苑、深圳前海深港青年夢工場，訪問團深入了解海外僑青在廣東創業發展的最新情況，與深圳市南山區海外歸國人員聯誼會進行交流，掌握廣東推動海外僑青創新創業的最新動態。

訪問團成員表示，參加本次活動很有收獲，回去將向當地其他華裔新生代介紹廣東最新情況，推動他們到廣東創新創業，參與廣東新一輪的建設發展。（陳澤偉）

華教高層廣州研修 助推海外華教發展

近日，第三期海外華教高層研修班在廣州舉行，來自老撾、緬甸、日本、委內瑞拉、印尼、馬來西亞、柬埔寨等7個國家的華教高層參加了培訓學習。

本次研修班由廣東省人民政府僑務辦公室主辦、廣東第二師範學院承辦，為期七天的研修課程內容豐富，邀請知名專家教授為學員講授學校管理、教育理念、國學課堂教學等課程，還安排特色名校尋訪、課堂觀摩、廣州傳統文化參訪等活動。

在座談會暨結業典禮上，日本橫濱山手中華學校理事長曾德深表示，這次研修改變了他對中國教育的看法，希望和廣東的學校、教育工作者保持聯系，讓學習交流可以延續下去。“研修班的學習帶給我很大的收獲，”委內瑞拉華戀社中華會館中文學校教導主任吳曉萍說，“我更深刻地感受到各國華文教育者大公無私的寶貴精神，華文教育不僅是中文的學習，更重要的是文化的傳承和愛的傳播。”

華教高層研修班學員參觀廣州市東方紅幼兒園。

廣東省僑辦巡視員、黨組副書記林琳對學員們為海外華文教育所作的努力表達了敬意和感謝。他表示，語言相通、文化相通是“一帶一路”沿綫國家民心相通、貿易暢通、資金融通的基礎和重要載體，在推動中華優秀文化“走出去”的進程中，海外華社擔當重任。廣東省僑辦將繼續支持海外華文教育的發展，在培訓海外華文師資、選派華文教師赴海外任教、贈送華文教材等方面提供支持和幫助。他還表示，華文教育能在海外生生不息有賴于海外華社的堅持，希望學員回去之後能把研修所學運用到學校管理和教學工作中，進一步推動華文教育事業發展，更好地傳播弘揚中華文化。（鐘曉梅）

美南日報的今日美國讓今日與眾不同
展現最真實全面的美國生活提供最強大實用的資訊平台

Hebe晒照包裹严实 提醒粉丝记得加衣照顾身体

31日凌晨，Hebe田馥甄晒出包裹严实的照片并提醒大家照顾身体：“正逢换季气温湿度变化多端，过敏猖狂肆虐啊！大家要记得加件衣，照顾身体。哈哈！自拍美肌让黑眼圈泪沟无踪迹。在家包成这样是女神经？晚安~”
随后，不少粉丝评论：“小姐姐注意保暖！”、“好的我的小恶魔”。

真的请到了 天后级歌手现身《玩很大》 KID惊呼：扯到爆

《综艺玩很大》常走遍各地进行有趣的闯关游戏，节目生动内容深受观众喜爱，今年更让主持人吴宗宪及KID抱回金钟大奖，最近节目邀请到的来宾也越来越「大咖」，今日《玩很大》在IG遇到最新一集的特别来宾，仔细一看竟是某位「天后级歌手」，让网友都惊呼「超狂！」

《玩很大》每集邀请哪位来宾都是观众瞩目的焦点，过去就曾出现过宥胜、徐怀钰、贺一航等大阵容，前阵子播出的「荷兰篇」请来吴宗宪女儿Sandy担任游戏关主也广受好评，收视率更破3，但是日前製作人汤宗霖受访时坦承，开播至今已「玩」掉2亿，碰到最大的难关竟是邀请「大咖来宾」，他提到「我们一直希望有更多台湾很好、很红的艺人可以来惨加，也许是经费跟时间不足，所以许多在对岸惨加过实境的艺人都没来过《玩很大》」。

虽然节目碰到许多困难，但汤宗霖仍不放弃，当时就透露之后会邀请天后级歌手惨与节目录製，不过观众都没想到竟然真的请到了，今日《玩很大》就抢先曝光下一集的特别来宾，对方来头可不小，竟是美声歌姬A-Lin！照片中可见她穿著节目的T恤，和KID、天气女孩的钮钮、强辩乐团主唱黄少谷共同组成黄队。

言「女神来了」、「是A-Lin！！！」、「这集必看」，连KID本人也惊讶得直呼「扯～到爆」。

妈妈被传遭遇车祸 明道紧急停工返台照顾

据台湾媒体报道，台湾演员明道2007年前往大陆发展，接拍多部戏剧，片酬直升，孝顺的他也时常回台陪伴妈妈，偶尔还会上市场帮忙卖地瓜，29日他出席亚洲国际电影节颁奖典礼时，透露日前妈妈出车祸，他紧急推开工作返台照顾，一同出席的演员许娣听闻此事表示欣赏，盛邀一同出演母子飙戏。

明道29日飞往洛杉矶出席《亚洲国际电影节》颁奖典礼和闭幕式，以及《我的前半生》电视剧在南加州大学的公益活动，受访时他提及妈妈日前发生车祸，他一听到消息就告知经纪公司，推开所有工作返台照顾妈妈，直到出院后才回到工作岗位，他解释目前妈妈已经出院休养，粉丝不用太过担心。

妈妈被传遭遇车祸！明道紧急停工返台照顾

一同出席活动、曾在《我的前半生》中有亮眼表现的演员许娣表示，她知道明道对妈妈很孝顺，加上对对方的暖男演技很欣赏，听闻此事便许愿两人能合作出演母子档一起飙戏，让明道受宠若惊，感动的嘴甜说：“谢谢许娣妈妈的肯定。”

明道2005年出演偶像剧《王子变青蛙》创下高收视，打败《流星花园》纪录，也奠定他演员之路。

2007年开始前往大陆发展，而他的妈妈在台湾摆摊卖地瓜，他有空时会到市场帮忙，先前拍摄《我们相爱了》时也曾带假想女友到市场帮忙。

「气到吃棒棒糖！」本土居董事长「一次含3根」爆红 网笑疯

台湾本土居无极限，为了吸引观众常编写出令人目瞪口呆且创意十足的夸张居情。饰演角头老大「李三郎」的王中皇，在居中是个嗜糖如命的角头老大，近日他更一口气吃进三根棒棒糖，令网友捧腹大笑，直呼这有「反差萌」。

本土居许多桥段令人印象深刻，像是一手捏爆橘子表达愤怒，或是仿真度不高的诈死假人头，都成为网友热门的话题。日前八点档《幸福来了》中，角色「李三郎」气到吃棒棒糖的居情也让网友笑歪，表示他真是「迷人的反派角色」。

王中皇饰演的「李三郎」是果菜行董事长，也是「阔嘴帮」角头，他利用势力破坏果菜市场行情，藉此牟取暴利。不过身为反派角色，他却有个可爱的设定，每当他盛怒的时候，就要吃棒棒糖来冷静，让人哭笑不得。

戏居中李三郎正在气头上，当他跟小弟要棒棒糖时，小弟身上却已经没有存货，让李三郎火冒三丈，眯起眼说「你知道我生气时，没有棒棒糖会怎麼洋吗？」让小弟怕得赶紧跑去买。他也喂余政鸿饰演的「阿胜」吃棒棒糖，威胁他「想吃拳头还是甜头？」棒棒糖用处多多。

另一个桥段，李三郎又向小弟讨棒棒糖，因为小弟们都知道董事长的喜好，因此都有所准备，三人马上递出棒棒糖，李三郎霸气的将三根棒棒糖一次含入口中，这才止住怒火。

网友在「Dcard」PO出棒棒糖的搞笑桥段，引起热烈迴响，还有人表示，前几集他偷吃小四时被小三抓猴，就以棒棒糖发下毒誓，「如果再偷吃，我就不吃棒棒糖了」，荒唐情节让网友笑疯，纷纷表示「从头笑到尾」、「超爱看阔嘴吃棒棒糖，超好笑」、「我妈说，他还真的三支塞进嘴巴裡，为了拍戏也太辛苦」、「笑死，生气吃棒棒糖反差萌」、「这棒棒糖有毒」、「阔嘴是我看这部戏的动力」。

雲天燒腊麵食家 粥粉麵飯
六天營業 週一休息
(713) 988-5745
特價晚餐
京都肉排 8.95
葱油鯧魚 8.95
北茹雞 8.95
海蜇燻蹄 8.95
干扁四季豆 7.95
芝麻雞 8.95
斑腩豆腐煲 9.50
鹹魚雞粒豆腐煲 8.95
蠔油鴨掌 6.95
火腩茄子生蠔煲 9.50
韭菜豬紅 5.95
椒鹽鴨下巴 6.95
明爐燒鴨
蜜汁叉燒
東江鹽水雞
新鮮游水魚
生猛龍蝦
特價午餐$5.75 11AM–3PM
歡迎光臨
二人和菜 $20.95
三人和菜 $36.95
四人和菜 $45.95
五人和菜 $55.95
六人和菜 $65.95
★ 和菜皆送例湯水果
八人和菜 $158.00
北京片皮鴨
琵琶豆腐
蜜桃蝦
薑蔥雙龍蝦
黑椒牛肉
清蒸游水魚 (大)
蒜蓉豆苗
炒三鮮
十人和菜 $168.00
雪花海鮮羹
北京片皮鴨
琵琶豆腐
黑椒牛肉
薑蔥雙龍蝦
香橙骨
炒三鮮
蜜桃蝦
清蒸游水魚
蒜蓉豆苗
菜色價格如有變更 以本樓公布為準
9380 Bellaire Blvd, Houston, TX 77036 (百佳超市同棟購物中心)
R03_YUAN TEN 雲天燒腊246B_16

中美酒樓 CHINESE AMERICAN RESTAURANT
281-498-1280
超值套餐
新推出超值特價菜 (全天供應) $5.50
特別推薦
干逼軟殼蟹
金針雲耳蒸雞
釀三寶
西汁蝦球
羊腩煲
八人份 $119.95
雪花海鮮羹
薑蔥雙龍蝦
蘭遠滑牛
蔥油霸王雞
椒鹽蝦
菜膽北菇
京都排骨
清蒸海上鮮
十人份 $139.95
海鮮魚肚羹
薑蔥雙龍蝦
白灼/椒鹽大蝦
蘭遠滑牛
京都排骨
海鮮大會
蔥油霸王雞
北菇扒菜膽
清蒸海上鮮/龍利
送水果或甜品
四人份 $35.95
老火例湯
蘭遠滑牛
京都排骨
蔥油霸王雞
干燒全魚
送水果
六人份 $51.95
老火例湯
蘭遠牛肉
京都排骨
椒鹽蝦
蔥油霸王雞
精蒸海上鮮
送水果
地址：11317 Bissonnet, Houston, TX 77099
R03–CHI AME中美酒樓56B_16

风行四海 日尽万言
美南新聞日報
休士頓黃页
电话：281–498–4310
传真：281–498–2728
E–mail: ad@scdaily.com

《捉妖記2》曝海報&特輯全員造型曝光 梁朝偉領銜新老“捉妖天團” 造型服裝全面升級

前幾日剛剛曝光了李宇春“黑鳳凰”版海報的《捉妖記2》又有大動作，今日“十彈齊發”公布了“萬物有靈”版全陣容人物海報和“錦衣華服”篇幕後特輯。除了胡巴粑粑麻麻白百何、井柏然原班人馬的回歸，梁朝偉、李宇春這對“歡喜冤家”亦鼎力加盟，更有楊右寧、大鵬、柳巖、黃磊、吳莫愁、X玖少年團、吳君如、曾誌偉等壹眾明星組成的新老“捉妖天團”，可謂群星璀璨。除了演員陣容的升級，在特輯中我們可以看到，《捉妖記2》演員造型和服裝也得到了全方位的優化。

胡巴壹家回歸續集
白百何、井柏然吐槽劇組“偏心”

在此次曝光的“萬物有靈”全陣容人物海報孔中，有兩張熟悉的面孔——胡巴的粑粑麻麻白百何與井柏然，他們將在續集中陪胡巴繼續玩耍。在白百何個人海報中，白百何飾演的霍小嵐壹身紅裝，面若桃花，肩上背的行囊不知是歸家還是將踏上新的旅程。和粑粑團聚的小胡巴自然無比開心，在旁追著蝴蝶嬉戲。在“錦衣華服”特輯中，白百何也是開心地“炫耀”自己在續集中將有三套衣服。比起前作壹套戲服穿到尾，白百何在續集中的待遇著實提高了不少。

在井柏然個人海報中，井柏然飾演的宋天蔭坐著竹筏在荷塘垂釣，壹池錦鯉卻只釣上壹團水草，也難怪小胡巴面帶戲謔地翻起了“白眼”。從這兩張海報看來，白百何和井柏然的服裝走的仍是“俠客風”，行走江湖以實用為主，和李宇春、楊右寧等的“錦衣華服”造型沒得比，也難怪二人在特輯中吐槽劇組“偏心”了。

梁朝偉飾演賭徒喜感十足
“追債天後”李宇春呈現“最貴”造型

全陣容海報中公布的梁朝偉個人海報，是這位備受矚目的大咖在《捉妖記2》中造型的首次曝光，這也是繼2002年的《天下無雙》後梁朝偉時隔15年再度接演古裝喜劇角色。在海報中，梁朝偉飾演的屠四谷和笨笨倉皇逃跑，屠四谷表情慌張，極富喜感，身上掉下的銅錢和股子也來不及拾。根據之前透露的信息，屠四谷和笨笨這對“難兄難弟”從小相依為命，以坑蒙拐騙維生，相互嫌棄卻從不分開。在海報的深處，血妖和四翼妖在重山後凝視著鎮上，似乎預示著二人正在卷入壹場巨大的危機當中。

前幾日公布的李宇春“黑鳳凰”版海報造型驚艷，壹經曝光便在影迷中引起了極大的反響。這次公布的人物海報中，李宇春延續了“黑鳳凰”的造型，壹襲黑衣，高貴冷艷，高高舉起胡巴懸賞令，似乎對抓到小妖王勢在必得。而在“錦衣華服”特輯中，除了“黑鳳凰”外，李宇春還有壹套金色的造型，極盡雍容華貴。這也引得井柏然等壹眾主創們的“眼紅”。連李宇春本人都表示，之前出演的古裝戲穿得都比較“破爛”，這次的造型令她自己都感到驚艷，發現了自己的另外壹面。與財大氣粗的錢莊老板朱金真相對應的就是家徒四壁、舉債度日的賭徒屠四谷了。屠四谷逃跑時身上掉落的零星銅錢和李宇春腳下扔著的壹袋黃金形成了鮮明的對比。負債累累的屠四谷和開錢莊的朱金真有沒有金錢上的往來，每天都在躲債的屠四谷和號稱從不失手的“追債天後”又將上演怎樣的“貓鼠遊戲”，這對片中貧富差距最大的角色能否組成壹對新的CP，都不禁引人浮想。

楊右寧4套戲服兼任“時尚擔當”
新舊“捉妖天團”造型大PK

在全新公布的楊右寧個人海報中，楊右寧飾演的雲大哥壹襲黑袍，於群山間踏鷹而行，身後不遠處血妖來勢洶洶。只見雲大哥面不改色，衣袂飄飄，無愧天師堂的首席天師。而特輯則首次曝光了楊右寧包括白色長袍、紫色長衫、暗紅色戰袍及海報上的黑色長袍在內的4套造型，造型之多冠絕劇組群星。為此，楊右寧自封劇組的“時尚擔當”，也難怪白百何、井柏然吐槽“劇組的置裝費都花在楊右寧身上了”。

在全陣容海報中，還有壹對令人期待的老搭檔——大鵬和柳巖。大鵬飾演的角色是捕妖亭亭主，從他前衛的眼鏡和被四翼妖追逐的狼狽表現猜測，這位亭主似乎是不擅武力的發明家、研究員壹類的角色。而海報中柳巖風情萬種地搖著股子，躺在女朋友身上的股子妖正“賤兮兮”地望著她，兩位股壇高手會否上演壹場世紀對決值得期待。

除此之外，黃磊和吳莫愁組成的“醫師聯盟”也頗具看點。號稱清水鎮第壹神醫的黃磊走路蹣跚，雙目無神，似乎是位“失明神醫”。而吳莫愁飾演的壹臉乖巧的小包子則是他最得力的助手。由X玖少年團扮演的永寧村少妖團令人耳目壹新，9位青春陽光的少年身著暖色馬戲服，通過舞獅、踩高蹺、蹬獨輪等不同的雜耍項目營造出了濃郁的節日氛圍。除了上面說到的“新捉妖天團”，吳君如和曾誌偉這對第壹部中便備受喜愛的老朋友也驚喜回歸。海報上他們身著喜慶的服裝，四周掛滿紅綢、紅線，而他們的“真身”胖瑩和竹篙亦披紅掛彩，壹派婚禮的狂歡氣氛。

在《捉妖記2》全新的故事中，天蔭帶著小嵐踏上尋父之路，而重回永寧村的胡巴再度被妖王追殺。與此同時，江湖盛傳胡巴的重金懸賞令，妖界大軍、天師精英、綠林草莽聞風而動，壹場腥風血雨即將來臨……續集中，除了白百何、井柏然、曾誌偉、吳君如等原班人馬回歸，還有梁朝偉、李宇春、楊右寧、大鵬、柳巖、黃磊、吳莫愁、X玖少年團等眾多新夥伴的加盟。2018年大年初壹，《捉妖記2》“妖”妳同行。

徐崢談《豬太狼的夏天》“打撈”故事 導演解釋片名爲何copy《菊次郎的夏天》

由徐崢、焦雄屏聯合監制，新銳導演宋灝霖自編自導的電影處女作《豬太狼的夏天》將於11月10日全國上映。作為徐崢從上影節竭力“打撈”，全力操刀監制的壹部文藝小成本作品，影片已得到王中磊、黃曉明、李易峰等壹眾圈內好友微博力挺。近日，監制徐崢、導演宋灝霖更是亮相看片會，分享臺前幕後的打撈故事。導演現場自曝片中光頭男主形象靈感來自徐崢，而徐崢更稱之後還有大料曝出，正邀請黃渤演唱電影歌曲。針對片名copy《菊次郎的夏天》，導演後悔道：“我當時真把這部電影忘了，否則打死也不會起這個名。”

徐崢以推介者身份亮相看片會現場，直言電影讓自己“很心動”、“壹看就很喜歡”，在上影節看完後覺得草率上映太可惜，堅持為電影咬喝，做宣傳，他還在微博上稱贊，“這可能是2017最後壹部黑馬”。徐崢坦言“在奇幻、科幻大片盛行的當下，質樸做壹部小戲，就應該讓電影有壹個機會，發壹點聲音”。徐崢直言，現在很多創作者不關心真實的故事，自己也get不到壹些IP故事的點。

而談及與本片淵源，徐崢表示他與宋導是多年好友，“宋灝霖有追求，跟我很像”。在徐崢看來，《豬太狼的夏天》不是兒童片、教育片，而是壹部成人電影，講述成年人如何面對生活、社會、自己的故事，主人公面對的問題，都是我們當下會遇到的。

導演也談到，自己的創作初衷就是展現社會中成年人的迷茫，通過成人世界和兒童世界的對比，將主題揭示得更加清楚。此外，導演現場首次向徐崢“坦白”，片中光頭男主的原型正是來自徐崢，本想邀請徐崢出演，不料寫完劇本第壹天《泰囧》上映了，到第五天時他覺得“我這輩子可能跟徐老師打電話的機會都沒有了”，後來看到演員孫博的光頭形象時，讓他眼前壹亮。

宋灝霖也談到關於片名的爭議，他說：“夏天有壹種焦灼的狀態，符合主人公的心態。我們小時候給老師起外號總用諧音，片中這個老師叫朱泰朗，諧音就是豬太郎。也有壹種影射在，現在的人都想做狼，不願當豬。後來徐崢老師批評了我，說片名很重要，妳怎麼能隨便起？”

看片會當天還曝光了壹款“破霾版”海報，暗淡天色之下，男主人公朱泰朗（孫博飾）獨自騎車穿梭在空曠的城市之中，濃重的陰沈壓抑之感撲面而來。而沖出陰郁畫面中的摩托車又似有打破沈悶、走向新生之相。

Adolphus® Rice

靚苗米
經濟，營養，美味

• 家庭和飯店的首選品牌
• 優良品質
• 適用於烹飪炒飯，白飯，春捲等任何米製佳餚

可到您喜歡的代理分銷商處購買
ARI American Rice, Inc.
聯繫人：Llyn McEuen
電　話：713-525-9570
電　郵：lmceuen@ebrona.com

F05_AMERICAN RICE苗米246B_48

Netflix宣布美劇《紙牌屋》被砍 受凱文史派西性醜聞影響第6季爲最終季

Netflix宣布《紙牌屋》系列將以第六季為最終季，最後壹季目前已經開始制作，將於2018首播。Netflix之所以做出這壹決定是因為其主演凱文· 史派西近日受到了性騷擾的指控。

美國時間上周末，《星際迷航：發現號》男星安東尼· 拉普揭露“下木總統”凱文· 史派西在其14歲的時候（凱文· 史派西當年26歲）曾試圖引誘其發生性關系。隨後，史派西含糊其辭地道歉，聲稱時間已經過去30多年，自己已經記不清當年的事情，如果真的有這個情況，自己向安東尼· 拉普道歉。順便，史派西正式宣布出櫃：“I choose now to live as a gayman”。但有眾多評論稱史派西是在試圖利用出櫃壹事來轉移人們對其性騷擾指控的註意力。

紮克瑞· 昆圖發文聲討凱文· 史派西借出櫃轉移大眾視線：“很難過也很費解凱文最終選擇以這樣的方式出櫃，（說這話）不是站在為他驕傲的角度，以他所獲得的許多獎項和成就，他原本可以鼓舞全世界千百萬內心掙紮的LGBTQ孩子們。但凱文如今的舉措是在轉移視線，來掩蓋他性騷擾孩子的嚴重指控。我為安東尼· 拉普的經歷和之後的痛苦感到同情，也很遺憾凱文只承認了他是gay的事實，而且是在他覺得承認這件事對他有幫助的時候，正如他以前那些年覺得否認這壹事實能給他帶來好處壹樣。今天安東尼· 拉普的聲音或者只是被放大的那壹個，而所有受害者的聲音都是值得被傾聽的聲音。”

國際電視藝術與科學學院也在今天發表聲明：“鑒於最近發生的事情，將不再向凱文· 史派西頒發2017國際艾美獎創始人獎”。去年該獎項的獲得人是著名編劇/制片人珊達· 瑞姆斯，學院原本計劃今年將此獎頒發給史派西。

Netflix及制片公司Media Rights Capital 今日聯合發表聲明稱“凱文· 史派西的事件已經給我們帶來了很嚴重的影響，針對此事，我們兩個公司的主管已經到達巴爾的摩片場，給予劇組演員和工作人員們以支持。如事先約定，凱文· 史派西已經不在劇組工作了。”凱文· 史派西是《紙牌屋》的主演及執行制作人，在第72屆金球獎頒獎典禮上憑借《紙牌屋》摘得視帝。此前，他已有8次金球獎提名史，當日史派西在領獎之時也忍不住爆粗口感慨“終於tmd拿到了！”

自2013年至今，該系列已經累計獲得53項艾美獎提名，其中包括5次最佳劇集提名。第六季的拍攝本月已在馬裏蘭州開始進行，具體首播日期暫未確定。

不過，隨著劇中主角的權力達到頂峰，《紙牌屋》從第三季開始，節奏變得有些拖泥帶水，沒有了前兩季中那種壹觸即發、扣人心弦的戲劇張力，到了今年播出的第五季，口碑更是直線下滑。即便最近沒有發生凱文· 史派西的性醜聞事件，《紙牌屋》也到了該終結的時機，而史派西的事情剛好給了Netflix壹個名正言順的理由，趁此機會將這部已經食之無味、棄之可惜的昔日神劇砍掉。

盡管《紙牌屋》已確定被砍，但Netflix與制作公司MRC正在計劃開發《紙牌屋》的衍生劇，目前還處於早期籌備階段，由艾瑞克· 羅斯擔任編劇/制片人。艾瑞克· 羅斯之前擔任了《紙牌屋》前四季的執行制片人，目前正在參與制作由丹尼爾· 布魯赫、達科塔· 範寧、盧克· 伊萬斯主演的迷妳劇《沈默的天使》。

衍生劇目前的劇本概念是打算圍繞著邁克爾· 凱利飾演的Doug Stamper壹角展開敘述，但仍有至少兩個其他的劇本創意也在探索當中，這些故事都將發生在《紙牌屋》的宇宙中。

卷福新劇《梅爾羅斯》獨眼造型亮相 新片場照曝光 套裝風衣依然有型有款

“卷福”本尼迪克特· 康伯巴奇主演新劇《梅爾羅斯》今日再曝光壹組片場照，繼此前曝光的大佬和平民造型之後，卷福又以獨眼造型登場，搭配壹身西裝風衣依然有型有款。

《梅爾羅斯》改編自愛德華· 聖· 奧賓的同名自傳小說，講述出生於上層階級家庭的男主角帕特裏克· 梅爾羅斯因為自己幼年被父親虐待的經歷而沈迷毒品生活混亂，但最終走出陰霾成立自己的家庭的故事。

該劇共5集，由金熊獎提名影片《傑克》導演愛德華· 貝爾格執導，《壹天》編劇大衛· 尼克爾森操刀劇本，雨果· 維文、詹妮弗· 傑森· 李分別飾演梅爾羅斯的父親及母親，卷福則同時擔任主演及制片。

《梅爾羅斯》預計將於2018年播出。

“正義聯盟”新預告小閃搞怪海王拋媚眼 畫風幽默輕快 蝙蝠俠神奇女俠角色特輯曝光

今日《正義聯盟》發布了壹支畫風明快的電視預告片，明顯多了幾分幽默調侃。

閃電俠和蝙蝠俠在戰鬥之前的壹番對話經過剪輯逗趣十足，而前者也似乎成了這支團隊中的搞笑擔當。此外，連硬漢海王也拋起了媚眼。

同時，《正義聯盟》最後兩款中文角色特輯也於今日曝光，有錢能打又拉風的黑暗英雄蝙蝠俠和定義性感新標準的女戰神神奇女俠在特輯中閃亮登場。在角色特輯中，蓋爾·加朵“自報家門”詳解角色。 而蝙蝠俠作為正義聯盟中唯壹的“普通人”，不但擁有達到人類極限的體能和頂尖格鬥術。同時作為豪富家族的繼承人，他得以打造領先時代的高科技裝備，使得他不輸任何隊友。

《正義聯盟》的劇情承接《蝙蝠俠大戰超人：正義黎明》的結局，在對人類人性的信心恢復以及超人無私奉獻的感召下，蝙蝠俠為了抵擋即將危及人類的威脅，接受了新盟友神奇女俠的幫助，他們壹起尋找並組建了壹支由超人類組成的聯盟——正義聯盟來對抗反派。

《正義聯盟》由“蝙蝠俠”本·阿弗萊克、“神奇女俠”蓋爾·加朵、“超人”亨利·卡維爾、“海王”傑森·莫瑪、“閃電俠”埃茲拉·米勒與“鋼骨”雷·費舍等聯合主演。紮克·施耐德執導，《復仇者聯盟》系列導演喬斯·韋登加盟後期部分工作，兩位超級英雄電影名導首度聯手。該片將於11月17日同步北美登陸內地院線。

《東方快車謀殺案》“波洛”將來華 他是最會演戲的導演 以全A咖陣容重現阿婆經典

由二十世紀福斯出品的全明星懸疑偵探電影《東方快車謀殺案》(Murder on the Orient Express)將於11月10日在內地盛大公映。片方今日公布中國觀眾獨家福利，影片導演兼偵探波洛(Poirot)飾演者肯尼思· 布拉納(Kenneth Branagh)將於11月6日於北京參與中國首映禮，並受邀出席英國大使館主辦的論壇等活動宣傳影片。

來自英國的肯尼斯· 布拉納是演藝界最才華橫溢的全能巨匠之壹。他既是英國戲劇界的莎劇大師，更縱橫影視領域，在導演、編劇、表演方面都有驚人成就。以觀眾熟悉的奧斯卡為例，布拉納曾五度獲得提名，且完全是不同領域的五個獎項。

肯尼斯· 布拉納25歲時即主演莎翁經典《亨利五世》(Henry V)壹鳴驚人，29歲憑借自導自演的電影版斬獲奧斯卡最佳導演、最佳男主角提名，成功進軍國際。幾十年來，布拉納不僅成功執導大量莎劇電影，更通過執導《雷神》(Thor)、《灰姑娘》(Cinderella)在商業片領域取得矚目成就。而他對表演的熱愛也從未消退，在《飆風戰警》(Wild Wild West)、《敦刻爾克》(Dunkirk)、《哈利· 波特與密室》 (Harry Potter and the Chamber of Secrets)等片中都有精彩演出，更從未離開戲劇舞臺。

2012年布拉納成為倫敦奧運開幕式演出的重要演員，同年11月被英國女王授予爵士稱號，這是英國演藝人士在本國獲得的最高榮譽。此次布拉納來華，無疑將與影迷和媒體產生“全是幹貨”的精彩交流。

肯尼斯· 布拉納加盟《東方快車謀殺案》是壹次天作之合。作為出身戲劇舞臺的演藝巨擘，布拉納對經典文學名著理解深刻，更有多次將名著搬上銀幕的成功經驗。

阿加莎· 克裏斯蒂的曾孫熱忱表示：“他是壹位才華橫溢的導演，也是他

這壹代中最優秀的演員，能夠有他這樣的電影人加盟這部作品、飾演主角波洛，讓我感到非常自豪。”

布拉納加盟也為影片品質強力背書，能吸引到璀璨群星爭相加盟，布拉納的號召力功不可沒。

肯尼斯· 布拉納為影片傾註大量心血。為深刻理解角色，布拉納將與波洛有關的全部數十部小說仔細閱讀。開拍前九個月布拉納就開始為波洛試裝。僅僅是波洛的胡子就讓布拉納和團隊殫精竭慮，光挑選材料以及漿胡子就花了3個月。而為了重現波洛的口音，布拉納研究了27種不同的比利時口音的錄音，更聘請方言教練上了每周三次、長達數月的語言課。

同樣的精益求精遍及發型、服裝、動作特點等角色塑造的方方面面。關於劇本和角色的研究討論更是占據了布拉納所有的公私時間。從接拍到關機，布拉納就是波洛。

《東方快車謀殺案》原著是偵探小說大師阿加莎· 克裏斯蒂最具代表性的傳世經典之壹，以超人的洞察力剖析人性，以嚴密的邏輯完成經典推理，十幾個角色個個鮮活生動。即便已經知道謀殺案真相，讀者或觀眾依然能獲得回味持久的心靈震撼。

超豪華陣容是影片壹大看點。導演肯尼斯· 布拉納坦言這也是接拍影片的動力之壹：“這群不可多得的演員讓我內心狂喜！”約翰尼· 德普在內的十幾位巨星史無前例集結，且大多是演技精湛的實力戲骨。

據不完全統計，約翰尼· 德普、米歇爾· 菲佛(Michelle Pfeiffer)、朱迪· 丹奇(Judi Dench)、佩內洛普· 克魯茲(Penélope Cruz)、威廉· 達福(Willem Dafoe)以及肯尼斯· 布拉納等壹眾好萊塢大咖所獲得的包括奧斯卡獎在內的獎項多達76個、各人所獲各類提名相加更是高達數百，無疑將奉獻空前精彩的“演技盛宴”。

肯尼斯· 布拉納將於11月6日參與中國首映禮，要了解更多行程資訊和獲得寶貴互動機會，敬請關註官方社交平臺賬號和後續媒體報道。

C08-ASIA CABINETRY亞洲櫥櫃67C_40

紅外線桑拿對人體的養生保健作用

Kings Spa大型紅外線桑拿房介紹

（本報記者施雪妮）大型豪華休閒養生會所Kings Spa是目前休士頓獨一無二、服務品種最齊全的豪華高檔休閒養生會所，其中的大型紅外線桑拿房受到客戶的鍾愛。

紅外線是在所有太陽光中最能夠深入皮膚和皮下組織的一種射線。由於紅外線與人體內細胞分子的振動頻率接近，便會引起人體細胞的原子和分子的共振，透過共鳴吸收，分子之間摩擦形成熱反應，促使皮下深層溫度上升，並使微血管擴張，加速血液循環，有利於清除血管囤積物及體內有害物質，將妨害新陳代謝的障礙清除，重新使組織復活，促進酵素生成，達到活化組織細胞、防止老化、強化免疫系統的目的。所以紅外線對於血液循環和微循環障礙引起的多種疾病均具有改善和防治作用。此外，對人體內的一些有害物質，例如食品中的重金屬和其它有毒物質、乳酸、游離脂肪酸、脂肪和皮下脂肪、鈉離子、尿酸、積存在毛細孔中化妝品殘餘物等，也能夠藉助代謝的方式，不必透過腎臟，直接從皮膚和汗水一起排出，可避免增加腎臟的負擔。

紅外線和家用電器所放射出的低頻電磁波不同，紅外線在人體皮膚的穿透力僅有0.01至0.1厘米，人體本身也會放出波長約9微米的遠紅外線，紅外線被用在許多疾病的輔助治療上，例如筋骨肌肉酸痛、肌腱炎、褥瘡、燙傷及傷口不易癒合等疾病，都可以利用紅外線促進血液循環的特性，而達到輔助治療的目的

對人體的益處：

1. 促進血液循環：利用紅外線反應，使皮下深層皮膚溫度上升，擴張微血管，促進血液循環，復活酵素，強化血液及細胞組織代謝，對細胞恢復年輕有很大的幫助並能改善貧血。

2. 調節血壓：高血壓及動脈硬化一般是神經系統、內分泌系統，腎臟等細小動脈收縮及狹窄所造成。紅外線擴張微血管，促進血液循環能使高血壓降低，又能改善低血壓症狀。

3.改善關節疼痛：紅外線深透力可達肌肉關節深處，使身體內部溫暖，放鬆肌肉，帶動微血管氧氣及養分交換，排除積存體內的疲勞物質和乳酸等老化廢物對消除內腫，緩和酸痛。

4. 調節自律神經：自律神經主要是調節內臟功能，人長期處在焦慮狀態，自律神經系統持續緊張，會導致免疫力降低，頭痛，目眩，失眠乏力，四肢冰冷。紅外線可調節自律神經保持在最佳狀態，以上症狀均可改善或祛除。

5. 護膚美容：紅外線照射人體產生共鳴吸收，能將引起疲勞及老化的物質，如乳酸、游離脂肪酸、膽固醇、多餘的皮下脂肪等，籍毛囊口和皮下脂肪的活化性，不經腎臟，直接從皮膚代謝。因此，能使肌膚光滑柔嫩。

6. 減少脂肪：紅外線的理療效果能使體內熱能提高，細胞活化，因此促進脂肪組織代謝，燃燒分解，將多餘脂肪消耗掉，進而有效減肥。

7. 改善循環系統：紅外線照射的全面性和深透性，對於遍布全身內外無以數計的微循環組織系統，是唯一能完全照顧的理療方式。微循環順暢之後，心臟收縮壓力減輕，氧氣和養分供應充足，自然身輕體健。

8. 強化肝臟功能：肝臟是體內最大的化學工廠，是血液的淨化器。紅外線照射引起的體內熱深層效應，能活化細胞，提高組織再生能力，促進細胞生長，強化肝臟功能，提高肝臟解毒、排毒作用，使內臟環境保持良好狀態，可說是最佳的防病戰略

高級木裝修紅外線桑拿房，助您排汗除脂，快速消除疲勞。

Kings Spa大型紅外線桑拿房爲全實木結構，由專業紅外線桑拿房設計師設計，無論您在裡面是坐著、躺著或站著，您都能享受到來自四面、上下的紅外線照射。特別是做完全身或足底按摩之後，衝個熱水浴，再進入紅外線桑拿房小憩30分鐘，頓感神清氣爽，渾身充滿活力。不信的話，您就親自來試一試。

Kings Spa內外設計裝潢恢宏大氣，自然古樸，盡顯高貴典雅和超塵脫俗的氣質。置身於其中，彷彿置身於原野之間，感受隔絕浮世的恬靜，給人怡然自得的感覺。輕柔舒緩的音樂繞樑播放，讓您將都市的喧囂拋諸腦後，盡情地放鬆、享受。 Kings Spa除了擁有一流的環境設施外，還聘用有經驗的專業技術人員，他們精通人體經絡穴位，以傳統的點、揉、推拿等按摩手法刺激人體各穴位，疏通經絡，促進血液循環，提高免疫力，調理陰陽通利關節，消除疲勞。歡迎光臨。地址12000 Bellaire Blvd, #138A Houston, TX 77072, 電話：281-506-2000，www.kingsspatx.com

迦南地產值得信賴

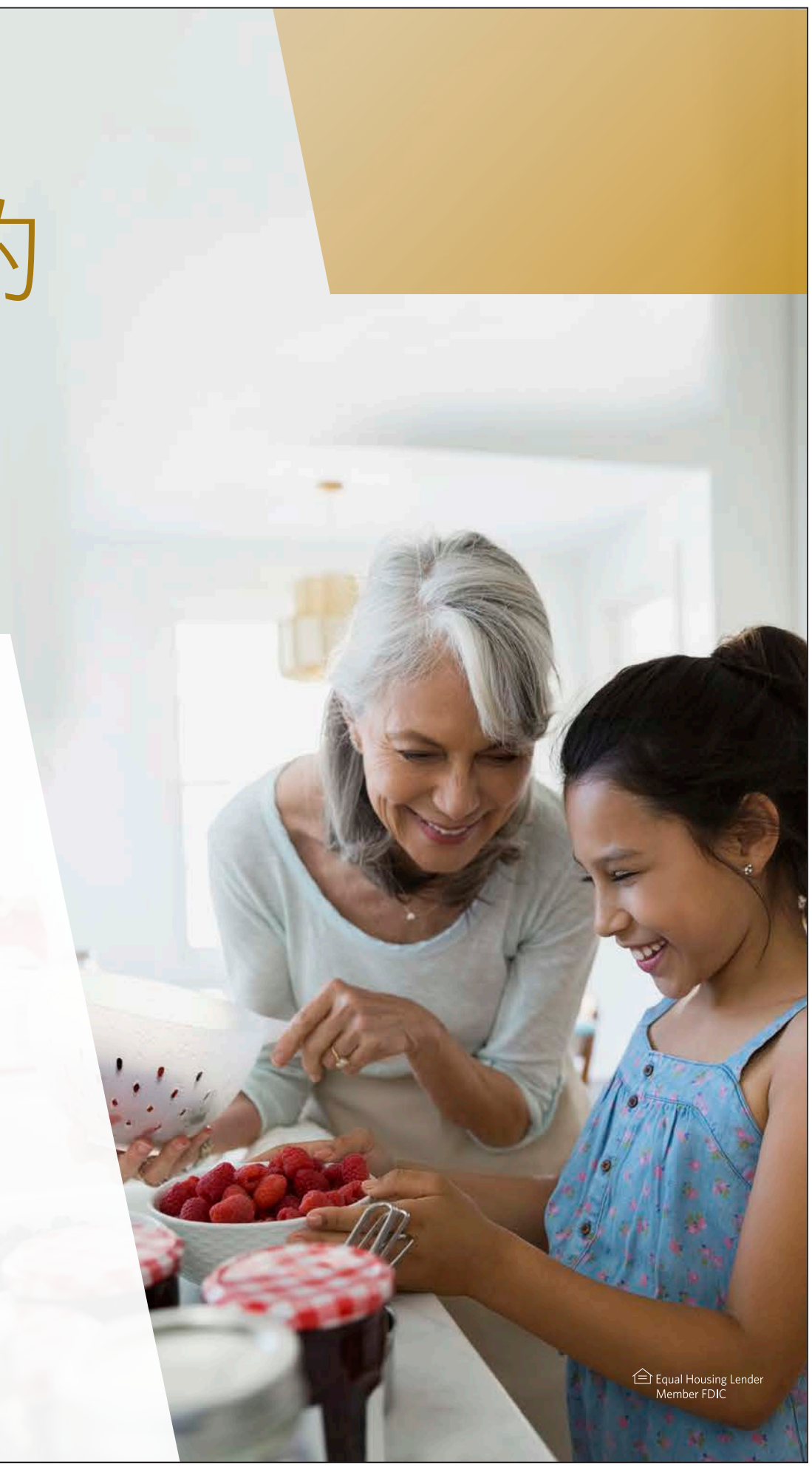
(本報記者施雪妮)蕭翠薇女士（黃太）主持的迦南地產，以專業知識豐富，服務熱情周到爲僑界所熟知。蕭女士從事房地產生意三十多年，對新、舊房、住家、商業、查封買賣、租貸服務樣樣精通，對各種商業、住家舊房的維修改造也非常有經驗，並有自己的專業維修工程隊，提供『一條龍』全套服務。

蕭女士介紹說：休斯敦佔有能源城市獨特優勢，就業率和購房率近幾年持續增長。從投資的角度來說，股市行情難以預測，而房地產相對地來說是一個穩步向前，穩中有賺的好選擇，加上華人善於經營，類似的餐館、洗衣店、加油站、公寓出租等行業成爲投資關注的目標。

如何找到眞正的好房和房地產投資項目，很大因素取決於找到一個眞正專業，講誠信的經紀人。迦南地產近幾年來，已成功地爲無數房地產投資者完成了計劃，特別是爲餐飲、洗衣店、加油站、理髮美容等專業主找到地點好，房租合理，經濟效益高的舖面。由於房地產市場的競爭，迦南地產更加註重對每一位客戶的服務質量。同時，充分利用『一條龍』服務優勢，客戶有什麼改造、裝修方面問題，都不必再找他人，眞正做到爲客人省時、省力、省錢。

如果任何有房地產投資的需求或想買賣住家房屋，請隨時洽詢迦南地產的黃太。電話：281-798-0868

企業健康成長的
一帖良方



單親媽媽妮達・瑞卡朵為了提供兩個女兒更好的生活，移民到美國。她獨自撫養孩子，同時攻讀醫學學位，並開創了健康食品公司 L.A. Farmacia Natural。

我們的小型商業貸款成功地協助她的企業發展，添置新廠房，拓展產品線，服務更多客戶。妮達對健康食品的信念，是她發展事業的動力。如今她遠遠超越最初來美國的夢想，不僅提供孩子富裕的生活，更透過推廣健康飲食，關懷、照顧了整個社區。

聯繫商機，向前邁進。

詳情請上網 eastwestbank.com/succeed
或致電 1.877.828.8963

華美銀行
EAST WEST BANK
Your financial bridge®

Equal Housing Lender
Member FDIC